

Poland-Wrocław: Animal products, meat and meat products

OJ S 243/2022 16/12/2022

Contract award notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: 2 Wojskowy Oddział Gospodarczy

Postal address: ul. Obornicka 100-102

Town: Wrocław

NUTS code: PL514 Miasto Wrocław

Postal code: 50-984

Country: Poland

E-mail: 2wog.zamowieniapubliczne@ron.mil.pl

Telephone: +48 261656244

Fax: +48 261656228

Internet address(es):

Main address: <http://2wog.wp.mil.pl>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Jednostka Wojskowa

I.5. Main activity

Defence

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

DOSTAWA MIĘSA I WĘDLIN

Reference number: ŻYWN/444/2022

II.1.2. Main CPV code

15100000 Animal products, meat and meat products

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest dostawa mięsa czerwonego, wędlin z mięsa czerwonego, tłuszczu zwierzęcych, drobiu i wędlin z drobiu, której celem jest zabezpieczenie procesu żywienia dla żołnierzy i pracowników wojska w czasie pokoju, mobilizacji, wojny, stanu klęski żywiołowej, sytuacji kryzysowych.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 2 015 800,00 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie nr 1 - DOSTAWA MIĘSA CZERWONEGO, WĘDLIN Z MIĘSA CZERWONEGO I
TŁUSZCZY ZWIERZĘCYCH

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

15111000 Bovine meat, 15111100 Beef, 15111200 Veal, 15113000 Pork, 15114000 Offal,
15131120 Sausage products, 15131130 Sausages, 15131134 Black pudding and other blood
sausages, 15131200 Dried, salted, smoked or seasoned meat, 15131210 Gammon,
15131230 Salami, 15131310 Pâté, 15412100 Animal fats

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL51 Dolnośląskie

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia - w zakresie zadania nr 1 - jest dostawa mięsa czerwonego, wędlin
z mięsa czerwonego i tłuszczu zwierzęcych, której celem jest zabezpieczenie procesu
żywienia dla żołnierzy i pracowników wojska w czasie pokoju, mobilizacji, wojny, stanu klęski
żywiłowej, sytuacji kryzysowych.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający przewiduje – w zadaniach: 1 i 2 - udzielenie zamówień opcjonalnych, o których
mowa w art. 441 ustawy Pzp. Szczegółowe informacje dot. prawa opcji zawarte są we wzorze
umowy, stanowiącym załącznik nr 3 do SWZ.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie nr 2 - DOSTAWA DROBIU I WĘDLIN Z DROBIU

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

15112000 Poultry, 15112100 Fresh poultry, 15112300 Poultry livers, 15114000 Offal,
15131135 Poultry sausages

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL51 Dolnośląskie

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia - w zakresie zadania nr 2 - jest dostawa drobiu i wędlin z drobiu, której celem jest zabezpieczenie procesu żywienia dla żołnierzy i pracowników wojska w czasie pokoju, mobilizacji, wojny, stanu klęski żywiołowej, sytuacji kryzysowych.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Zamawiający przewiduje – w zadaniach: 1 i 2 - udzielenie zamówień opcjonalnych, o których mowa w art. 441 ustawy Pzp. Szczegółowe informacje dot. prawa opcji zawarte są we wzorze umowy, stanowiącym załącznik nr 3 do SWZ.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedureAccelerated procedureJustification:

W dniu 17.06.2022 r. zostało opublikowane w Dzienniku Urzędowym UE Wstępne ogłoszenie informacyjne, w którym Zamawiający zamieścił wszystkie informacje wymagane dla ogłoszenia o zamówieniu w zakresie, w jakim były one dostępne w chwili publikacji wstępnego ogłoszenia informacyjnego.

Działając na podstawie art. 138 ust. 2 pkt 1 Zamawiający może wyznaczyć termin składania ofert krótszy nie krótszy jednak niż 15 dni od dnia przekazania ogłoszenia o zamówieniu Urzędowi Publikacji Unii Europejskiej.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 177-500155](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Zadanie nr 1 - DOSTAWA MIĘSA CZERWONEGO, WĘDLIN Z MIĘSA CZERWONEGO I
TŁUSZCZY ZWIERZĘCYCH

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

16/11/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: PAWEŁ JOHN - P.P.H.U. "JOHN"

National registration number: NIP: 6971049957

Town: Grotniki

NUTS code: PL41 Wielkopolskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 573 300,00 PLN

Total value of the contract/lot: 1 729 750,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Zadanie nr 2 - DOSTAWA DROBIU I WĘDLIN Z DROBIU

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

16/11/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: ZAKŁADY MIĘSNE NIEBIESZCZAŃSCY SP. JAWNA

National registration number: NIP: 6160003186

Town: Proszówka gm. Gryfów Śląski

NUTS code: PL51 Dolnośląskie

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 442 500,00 PLN

Total value of the contract/lot: 440 664,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information

Szczegółowe informacje dot. postępowania zawarte są w Specyfikacji Warunków Zamówienia i w załącznikach do niej - na stronie <https://portal.smartpzp.pl/2wog>

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587701

Fax: +48 224587700

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

W postępowaniu mają zastosowanie środki ochrony prawnej, o których mowa w Dziale IX ustawy Pzp oraz poniższych Rozporządzeniach:

- 1) Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z 30 grudnia 2020 r. w sprawie postępowania przy rozpoznawaniu odwołań przez Krajową Izbę Odwoławczą (Dz. U. z 2020 r., poz. 2453);
- 2) Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z 30 grudnia 2020 r. w sprawie szczegółowych kosztów postępowania odwoławczego, ich rozliczania oraz wysokości i sposobu pobierania wpisu od odwołania (Dz. U. z 2020 r., poz. 2437).

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587701

Fax: +48 224587700

VI.5. Date of dispatch of this notice

13/12/2022